

Festiv'été 2012

danse cirque théâtre musique hiphop

château de la tour d'aigues

04 90 07 50 33

www.chateaulatourd'aigues.com

chateaulatourd'aigues@free.fr

Nouvelle saison estivale, nouveau programme.

Cette année nous conduira au travers d'une multitude d'arts visuels. « Théâtre, cirque, musique, danse classique et Hip-Hop ».

Nous vous proposons de venir vibrer au son des danses traditionnelles Arméniennes, de vous réjouir des harmonies musicales des nuits Irlandaises et des danses celtiques. De vous soulever d'enthousiasme à l'écoute d'un orchestre tout au féminin partageant avec nous une musique aux sonorités puisées dans toutes les richesses mélodiques du monde.

Venez en famille découvrir le charme du cirque en musique soutenu par des images projetées sur écran géant ajoutant de la magie à la magie.

Vivez pleinement ces moments d'été avec les belles chorégraphies modernes dans la parodie du TARTUFFE, ou La danse théâtralisée déjantée sur le thème de COPPELIA.

Enchantez vos enfants avec Alice sur scène après un petit détour dans les magnifiques salles du château, où vous traverserez le terrier du lapin blanc mais chut ! à vous de découvrir la suite.

Les plus du programme :

une soirée théâtrale à 18h30 où toute la famille des petits-enfants aux grands-parents, trouveront leur bonheur.

ouverture d'une « master class » avec la création par les jeunes talents de notre territoire d'une chorégraphie proposée au public lors de notre soirée TARTUFFE.

Nous vous souhaitons un bel et bon été.

La présidente, Elise Roux



© Corinne Gourgeon

FESTIV'ETE

4 juillet à 21h

musique et danse arménienne

ARTSAKH

28 danseurs sur scène

17 juillet à 22h00

« ENTRE PINCES »

Cie SOLFASIRC

Biel Rossello, jongleur et funambule

Delfi Munoz, pianiste

Marc Canelles, guitariste

Enrico Missana, audiovisuel

21 juillet à 22h

CELTIC LIVING SPIRIT

Musique, danse et claquettes irlandaises

Direction Gerry Carter

24 juillet à 22h

« Quand les femmes s'emmêlent »

KIN'Kila

Celia Enox, chant, basse, percussions

Nadine Sultana, chant, claviers, percussions

Nicole Lise, chant et percussions

Alex Satger, chant, guitare, percussions

Déborah Nabet, chant et percussions

1^{er} août à 18h30

Théâtre

IL ETAIT UNE FOIS ALICE

Cie MASCARILLE

Avec les comédiens

Olivier Cesaro,

Kelly Martins,

Grégory Picard

Cécile Petit

Nathanaël Pinna, musicien

3 août à 21h30

Danse

TARTUFFE (S)

CIE KADIA FARAUX

Chorégraphe Kadia FARAUX

Musique Franck II LOUISE

Les interprètes :

Kadia Faraux,

Bernard Wayack Pambé,

Jérémy Orville

Dorine Aguilar,

Ahmed Derhamoune

7 août à 21h30

COPPELIA

Cie CHAUNER GALLAN

Pièce de théâtre dansée

Catherine Lauverjon :

Jeanne

Lisa Brochart : Dhéa

Anna-Louise Cashmore : Kavalía

Sabine Bertrand : Pliggy

Marie-Hélène Bessot : Satris

Elphège Bodereau : Tyrania

Eglantine Bisserier : Verna

4 juillet
21h

ARTSAKH



28 danseurs

Musique et danse Arméniens du Haut Karabagh/ARMENIE

Direction artistique Achot BABAYAN

L'ensemble de danse du Haut Karabagh a créé en 1999 et nombre des artistes fondateurs sont toujours membres de ce groupe.

Le programme artistique présenté par cet ensemble peut comprendre des danses folkloriques mais également de la danse classique. Dans le répertoire se retrouvent des danses populaires et des danses dédiées aux héros qui périrent pendant la guerre de libération d'Artsakh, ainsi que les danses héroïques et militaires.

M. Achot Babayan, le directeur artistique de l'ensemble, maître de danse, artiste émérite de l'art, a été un des principaux artisans de l'élaboration de ce répertoire.



Partenariat AREV

TARIF

NORMAL
15 €

REDUIT
13 €

ENFANT
10€

17 juillet
22h

Entre Pincés CIE SOLFASIRC



Biel ROSSELLO, jongleur et funambule
Delfi MUNOZ, pianiste
Marc CANELLES, guitariste
Enrico MISSANA, audiovisuel

Mélange de techniques de cirque (funambulisme, jonglerie, monocycle), de musique, de technologie audiovisuelle.

D'humour et de drame. Le langage musical est travaillé dans différents registres, notamment par le principal instrument de musique créé par la compagnie: la batterie acoustique de rebond.

« Entre Pincés »

Sortant de la douche, il rencontre ses invités dans la salle à manger de la maison... Le personnage se voit obligé à s'habiller de la façon la plus invraisemblable : sur le fil du séchoir, entre les pincés à linge. Une fois habillé et très élégant, il décide de convertir le public en orchestre

TARIF

NORMAL
16 €

REDUIT
14 €

ENFANT
10€

21 juillet
22h

CELTIC SPIRIT LEGEND



4 danseurs, 4 musiciens

Musique, danse et claquettes irlandaises

Direction Gerry Carter

Ils partagent et transmettent leur passion en proposant plusieurs chorégraphies élaborées par leurs soins vous faisant découvrir les rythmes effrénés des claquettes irlandaises ainsi que des danses traditionnelles.

Le mot gaelique Craic désigne une ambiance festive, joyeuse, spontanée, chaleureuse et définit mieux que tout autre l'état d'esprit irlandais. C'est ce craic, battement de coeur Irlandais que la troupe de danseurs, musiciens et chanteurs du Celtic Living Spirit recrée sur scène.

Présenté et conduit par le chanteur-musicien Dublinois Gerry Carter, le spectacle Celtic Living Spirit s'inspire des nuits d'Irlande où se mêlent claquettes véloces, musique traditionnelle enjouée, airs de danse rapides, mélodies mélancoliques, chants traditionnels évocateurs et chansons folk entraînantes.

Ne manquez pas ce spectacle unique, vous serez alors transportés par l'énergie de ces artistes et goûterez le temps d'une soirée conviviale, à la richesse de l'héritage Irlandais.

TARIF

NORMAL
20 €

REDUIT
18 €

ENFANT
10€

24 juillet
à 22h00

Quand les femmes s'emmêlent kin'KILA



Celia Enox,
chant, basse, percussions
Nadine Sultana,
chant, claviers, percussions
Nicole Lise,
chant et percussions
Alex Satger,
chant, guitare, percussions
Déborah Nabet,
chant et percussions

“Quand les femmes s'emmêlent”

Une réelle envie de surprendre et de sortir des sentiers battus font de Kin'KILA une formation de musiques actuelles atypiques.

Leur répertoire voyage aux quatre coins du globe, utilisant l'essence commune à toutes les musiques, la voix et le rythme.

Des harmonies vocales riches, des polyrythmies savoureuses racontent les messages d'amour des femmes du monde entier.

Mais Kin'KILA est avant tout la rencontre de 5 femmes d'origine et d'influences multiples (soul, séfarade, afro-cubaine, pop, africaine, jazz...)

Cette diversité vient enrichir leurs compositions et constituer l'empreinte “Kin'KILA”, à la fois savante, traditionnelle, moderne, intense et sensuelle.

TARIF

NORMAL
16 €

REDUIT
14 €

ENFANT
10€

LES FINANCEURS INSTITUTIONNELS



LES ENTREPRISES, LES ARTISANS ET LES COMMERCANTS DU TERRITOIRE PARTICIPENT A LA PROMOTION DE LA CULTURE

Un grand merci à tous

Traiteur Maison Rastello



A votre service pour des
Mariages, Communions
Buffets, Baptêmes, Apéritifs

Quartier Saint-Roch - 84240 La Tour d'Aigues

Tél. 04 90 07 43 61 Fax 04 90 07 54 76

www.traiteurrastello.com

rastello.traiteur@orange.fr

DEGUSTATION VENTE 04 90 07 22 42

AOC COTES DU LUBERON

VIN DE PAYS



Cave
Valdèze

La Tour d'Aigues - Horaires d'ouvertures du mardi au samedi :
9h à 12h30 - 15h à 19h Dimanche : 9h à 12h30

LE BELVEDERE



BAR RESTAURANT

Spécialités du monde

Cuisine traditionnelle

04 90 07 40 03

Siège de la Boule Touraine

ALLO TAXIS LOPEZ



5 véhicules de 2 à 8 places Toutes distances 7 jours sur 7 24h sur 24
Transport de malades assis Dialyses Hospitalisations
Tiers payant Transport conventionné toutes caisses Transport de groupes

06 07 35 89 44

**Pertuis - La Tour d'Aigues -
Grambois - La Bastide des Jourdans**

Restaurants à Pertuis



Ouvert du lundi au vendredi
midi et soir
Samedi midi

Route d'Aix en Pce - Pertuis

04.90.688.680

Restaurant du 



Ouvert du mercredi au lundi
midi et soir

1968, route de la Bastidonne

04.90.09.63.67



Ouvert tous les jours
midi et soir
sauf lundi midi et mercredi midi

1862, route de la Bastidonne

04.90.79.08.19

84120 Pertuis - 04 90 79 19 30

Agence de La Tour d'Aigues



Agence immobilière
Achat • Vente • Conseil

9, Place Jean Jaurès
(face au Château)
84240 La Tour d'Aigues
04 90 07 52 11





*Découvrez "Le Temps des Sages",
Vignobles du Grand Luberon,
un voyage initiatique au cœur du vrai.
Nos vins se racontent, laissez-vous guider...*

CAVE DES VIGNERONS REUNIS
RUE DU TEMPLE - 84240 - CABRIERES D'AIGUES
TEL 04 90 77 76 29 - FAX 04 90 77 68 38
www.letempsdesages.com

lundi au vendredi
8h00 à 12h00
13h30 à 17h00

samedi
9h00 à 13h00
16h30 à 19h00



PRENEZ SOIN DE VOTRE MAISON,
ELLE VOUS LE RENDRA



Mr. Bricolage

Route de Cavaillon

84120 Pertuis

04 90 09 40 40

Du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 19h
et le samedi de 9h à 12h30 et de 14h à 19h



ASSURANCES AUTO, BATIMENTS, VIE...

PREVOYANCE COMPLEMENTAIRE SANTE SERVICES BANCAIRES

www.groupama.fr

Rue Antoine de Très. 84240 LA TOUR D'AIGUES

Tél. : 04 90 07 42 92 Fax : 04 90 07 39 66

L'Office de tourisme Luberon Durance vous accueille :
cartes touristiques, dépliants, villages, propositions
d'itinéraires, conseils en restauration et hébergement,
visite des caves vinicoles.

Contact : 04 90 07 50 29

contact@souireduluberon.com

Rendez-vous sur le site

www.souireduluberon.com



Luberon Côté Sud



1° août
à 18h30

Il était une fois Alice COMPAGNIE MASCARILLE

D'APRÈS «ALICE AU PAYS DES MERVEILLES» ET
«LA TRAVERSÉE DU MIROIR» DE LEWIS CARROLL

Adaptation : Cécile Petit

Mise en scène : Olivier Cesaro et Kelly Martins

Avec : Cécile Petit, Grégory Picard, Kelly Martins, Olivier Cesaro

Nathanaël Pinna : *Vibraphone*



Vous connaissez Alice ? Alice et son pays des merveilles a su faire rêver toutes les générations. L'adaptation se concentre sur la démesure de cet univers onirique. Les personnages sont délirants, hauts en couleurs.. Dans ce parcours initiatique, Alice affronte ses peurs, et la plus forte d'entre elles, sa peur de grandir dans le monde des adultes.

La scène est comme une grande aire de jeu. Alice s'effondre dans son jardin d'enfance, où la réalité est inversée, où la vie en trois dimensions est un rêve alors que les dessins animés sont la réalité. Des personnages émergent du décor, se transforment en marionnettes, disparaissent aussi vite qu'ils sont apparus, laissant Alice gravir toute seule les cases de cet immense échiquier dont elle voudrait être la reine. La musique du vibraphone et le rythme des percussions, enveloppent chaque instant de ce rêve drôle et étrange.

Nous sommes tous fous ici ! Tu es folle, je suis fou...

TARIF

NORMAL
16 €

REDUIT
14 €

ENFANT
10€

3 août
à 21h30

Tartuffe(s) CIE KADIA FARAUX



Chorégraphie et direction artistique : Kadia Faraux
Interprétation :
Kadia Faraux : la mère
Dorine Aguilar : la jeune fille
Bernard Wayack Pambé : le père
Ahmed Derhamoune : le prétendant
Jérémy Orville : le frère

Composition musicale : Franck Il Louise
Création lumière : Eric Lombral
Création costumes : Angéline Herrero
Construction décor : Espace & Cie

Cette chorégraphie mêle la danse et la musique hip-hop aux influences baroques et orientales.

Cette création est librement inspirée des thèmes abordés par Molière dans son œuvre Tartuffe :

l'hypocrisie et l'emprise de la religion dans la construction psychologique de la société, par le prisme du mariage.

Kadia Faraux aspire à conserver les thèmes de l'auteur afin de cristalliser les maux et les malaises nourrissant nos quotidiens. Son propos est celui de la femme dans la culture arabo-musulmane. Elle examine les mécanismes du langage et ses interactions dans les stratégies perfides, l'hypocrisie au sein de la famille et la manipulation à travers le mariage.

En amont du spectacle, un stage/atelier sera proposé par la chorégraphe Kadia Faraux aux jeunes du territoire. Ce stage comprendra des demi-journées d'initiation et perfectionnement à la danse hip hop, baroque, orientale et contemporaine sur la musique de Franck Il Louise.

Ce stage donnera lieu à une création chorégraphique qui sera présentée par les stagiaires au château, en première partie du spectacle professionnel de la compagnie.

Les ateliers de pratiques chorégraphiques s'adressent à tous types de publics, du débutant au danseur expérimenté.

TARIF

NORMAL
20 €

REDUIT
18 €

ENFANT
10€

7 août
21h30

Coppelia

CIE CHAUNER GALLAN



Photo : Eric Smietana

Pièce de théâtre dansée

Direction artistique
CHAUNER GALLAN

avec

Catherine LAUVERJON :
Jeanne

Lisa BROCHART : Dhéa
Anna-Louise CASHMORE :
Kavalia

Sabine BERTRAND : Pliggy
Marie-Hélène BESSOT :
Sattris

Elphège BODEREAU :
Tyrania

Eglantine BISSERIER :
Verna

“Je vis alors des poupées danser dans la vitrine d’une boutique. Ce fut le début de mon inspiration. Je commençai à écrire le livret, car je voulais présenter au public une PIÈCE DE THEATRE DANSEEE. Je voyais une vieille femme, Jeanne, qui fabriquait dans sa boutique des poupées. En studio, je continuai à régler des solos, exprimant un sentiment spécifique comme la joie, la tristesse, l’agressivité, la jalousie... et l’histoire devint celle-ci :

« Jeanne, la vieille propriétaire de la boutique COPPELIA, magasin de poupées, vient de terminer Dhéa, conçue une première fois il y a bien des années...Jeanne va faire un bond en arrière et revivre les faits incroyables qui se déroulèrent à cette époque. Il est vrai que l’arrivée de Dhéa avait provoqué de grands bouleversements au sein de cette drôle de famille. Dhéa lors d’une fête fut assassinée. Pourquoi, par qui et comment? Jeanne, de nouveau âgée, face à la nouvelle Dhéa décide de prendre une grande décision... pour retrouver la paix intérieure.

TARIF

NORMAL
20 €

REDUIT
18 €

ENFANT
10€

INFORMATIONS : RESERVATIONS

04 90 07 50 33

chateaulatourdaigues@free.fr

www.chateaulatourdaigues.com

TARIFS /ABONNEMENT / GROUPES

Les réductions ne se cumulent pas. Les billets vendus ne sont ni repris, ni échangés. Les places non réglées le jour du spectacle à midi sont annulées et remises à la vente

*REDUIT : adhérents, étudiants, scolaires, bénéficiaires du RSA

**ENFANT : moins de 12 ans

Abonnement* à partir de 4 spectacles, tarif réduit sur tous les spectacles -

GROUPE à partir de 8 personnes : tarif réduit

L'équipe du château

Communication/Projets : Martine Genty,

Comptabilité : Consuelo Toledo

Accueil : Anne Tolmé, Fanny Assaïante, Martine Delattre

Technique festival : Eric Muller, Jérémy Verdoux,

Agent technique : Gérard Turcon

Guide conférencier : Françoise Génoulaz

Stagiaire graphisme : Manon Roux

CET ETE AU CHATEAU : EXPOSITION



Tout comme Alice, suivez le lapin blanc et venez déambuler dans un univers merveilleux gouverné par

la fantaisie de Lewis Carroll.

Votre parcours dans les salles du château de la Tour d'Aigues vous fera redécouvrir cette œuvre et rencontrer des personnages atypiques :

Du lièvre de Mars dégustant une tasse de thé avec élégance, à la nébuleuse chenille qui vous dévoilera comment la nature se métamorphose, en passant par le chat de Cheshire qui a le don de faire apparaître des images par magie...

Cependant prenez garde lorsque vous traverserez la forêt de champignons à ce que votre curiosité ne vous fasse pas perdre votre chemin ainsi que votre tête.



LECTURES CONTEES par les comédiens de Côté Cour Côté Jardin

les mercredis de juillet et
août à 15h30
(sauf le 15 août)
Tarifs/informations

LA VISITE DU CHATEAU

Le musée des faïences et de la céramique

La cour d'honneur et son parcours architectural

Les expositions en cours

LA VISITE GUIDÉE Tous les mercredis, jeudi et vendredi à 15h

C'est une visite chronologique et ludique ponctuée d'anecdotes avec un éclairage sur les « us et coutumes » du passé, entre la légende noire du Moyen Age et la légende dorée, c'est une époque qui nous plonge dans l'enfance de notre civilisation.

Huit siècles d'ombre et de lumière sur les six dynasties qui vont régner sur le château de la Tour d'Aigues.



Puis les arcanes du château, mais de l'intérieur cette fois via le gigantesque réseau souterrain et les salles consacrées aux faïences.

Septembre au château

JOURNEES DU PATRIMOINE 15 & 16 septembre *entrée libre*

A l'occasion de 29ème édition des Journées Européennes du Patrimoine des gravures originales de Jacques RIGAUD (milieu du XVIIIe siècle) seront exceptionnellement exposées dans une des salles du château.

samedi 15 septembre de 10h à 12h : ATELIER de CERAMIQUE pour enfants
« Destruction/Reconstruction : votre château Imaginaire »

17h: Visite commentée du château et des collections du musée des faïences

21h spectacle dans la cour d'honneur **“La vie de Château”**

partenariat Côté Cour Côté Jardin

Dimanche 16 Septembre 11h Visite commentée des collections du musée des faïences par André Kauffmann, conservateur départemental.

16h : Visite commentée du château de La Tour d'Aigues et de ses jardins oubliés. Tarif spécial 3 €

Les 7 péchés capitaux

Exposition pluridisciplinaire du 20 au 23 septembre

Arts textiles, peinture, sculpture, vidéo, calligraphie, art floral, musique...

L'esprit de cette manifestation est de rallier les différents corps artistiques sur un travail thématique unique : « Les 7 péchés capitaux ». Sa naissance longuement mûrie (septembre 2010) par LIBRARTS montrera un travail diversifié en styles et en techniques des artistes ayant relevé ce challenge. Partenariat LIBRARTS et Délégation de France Patchwork du 84 et du 04.

Courant d'art 3^e édition du 28 au 30 septembre *entrée libre*

salles d'exposition, cour d'honneur et terrasses du château, Arts plastiques, peinture, sculpture, photographie, céramique, vidéo, installation... De l'art sous toutes ses formes dans une manifestation qui se veut à la fois populaire et éclectique. Courant d'art vient à la rencontre du public et offre aux artistes un champ d'expression où ils pourront dévoiler leur savoir-faire.

Des ateliers, des animations musicales et d'autres surprises ponctueront cet évènement.



CHATEAU DE LA TOUR D'AIGUES
BP 48 - 84240 LA TOUR D'AIGUES
04 90 07 50 33
chateaulatourdaigues@free.fr
www.chateaulatourdaigues.com

